

完成尺寸 105 X 140 mm
正面



MSI GAMING MOUSE

CLUTCH GM30 GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

MSI GAMING MOUSE

Úvod

Ďakujeme vám, že ste si vybrali hernú myš s jedinečným dizajnom, MSI CLUTCH GM30, ktorá bude vašim dobrým spoločníkom. Táto skvelá herná myš vám iste poskytne príjemnú a profesionálnu skúsenosť s počítačovými hrami. Táto príručka obsahuje pokyny a ilustrácie, ktoré vám pomôžu s maximálnym využitím myši.

Obsah balenia

- Herná myš
- Stručná viacjazyčná užívateľská príručka

Systémové požiadavky

- Počítač s USB portom
- Windows 10 / 8.1 / 8 / 7

Špecifikácia

- Rozhraní : USB s pozláteným konektorom
- Operačný systém : Windows 10 / 8.1 / 8 / 7
- Počet klúčov : 6
- Typ senzora : Optický
- DPI Level : 400/ 800/ 1600 (predvolené)/ 3200/ 6200
- Dĺžka kábla : 2M TPE kábel s USB konektorom
- Rozmer : 128 x 62 x 35 mm

Prehľad

- Ľavé tlačidlo
- Pravé tlačidlo
- Posuvné koliesko
- DPI prepínanie
- Posranné tlačidlo 1
- Posranné tlačidlo 2
- LED okraj
- Protišmyková bočná dvojité nukoňaví s mäkkou gumou
- LED ťrák

Natavení indikátorov LED

- DPI + Ľavé tlačidlo = Rýchlosť vypínanie (Cyklus)
- DPI + Pravé tlačidlo = Jas (Cyklus)
- DPI + Posuvné koliesko = Mód (Cyklus)
- DPI + Posranné tlačidlo 1 = Rýchlosť (Cyklus)
- DPI + Posranné tlačidlo 2 = Smer alebo farba (Cyklus)

English

Introduction

Thank you for choosing the gaming mouse with marvelous design, MSI CLUTCH GM30, to be your companion. This exquisite gaming mouse will surely give you a delightful and professional experience in PC games. This guide provides instructions and illustrations to help you get the most from the mouse, and it is recommended to read this guide before using it.

Package Contents

- Gaming Mouse
- Multi-language Quick User Guide

System Requirements

- PC with available USB port
- Windows 10 / 8.1 / 8 / 7

Specifications

- Interface : USB with gold-plated connector

System Requirements

- PC with available USB port
- Windows 10 / 8.1 / 8 / 7

Specifications

- Interface : USB with gold-plated connector

System Requirements

- PC with available USB port
- Windows 10 / 8.1 / 8 / 7

Specifications

- Interface : USB with gold-plated connector

System Requirements

- PC with available USB port
- Windows 10 / 8.1 / 8 / 7

Specifications

- Interface : USB with gold-plated connector

System Requirements

- PC with available USB port
- Windows 10 / 8.1 / 8 / 7

Specifications

- Interface : USB with gold-plated connector

System Requirements

- PC with available USB port
- Windows 10 / 8.1 / 8 / 7

Specifications

- Interface : USB with gold-plated connector

System Requirements

- PC with available USB port
- Windows 10 / 8.1 / 8 / 7

Specifications

- Interface : USB with gold-plated connector

System Requirements

- PC with available USB port
- Windows 10 / 8.1 / 8 / 7

Specifications

- Interface : USB with gold-plated connector

System Requirements

- PC with available USB port
- Windows 10 / 8.1 / 8 / 7

Specifications

- Interface : USB with gold-plated connector

System Requirements

- PC with available USB port
- Windows 10 / 8.1 / 8 / 7

Specifications

- Interface : USB with gold-plated connector

System Requirements

- PC with available USB port
- Windows 10 / 8.1 / 8 / 7

Specifications

- Interface : USB with gold-plated connector

System Requirements

- PC with available USB port
- Windows 10 / 8.1 / 8 / 7

Specifications

- Interface : USB with gold-plated connector

System Requirements

- PC with available USB port
- Windows 10 / 8.1 / 8 / 7

Specifications

- Interface : USB with gold-plated connector

System Requirements

- PC with available USB port
- Windows 10 / 8.1 / 8 / 7

Specifications

- Interface : USB with gold-plated connector

System Requirements

- PC with available USB port
- Windows 10 / 8.1 / 8 / 7

Specifications

- Interface : USB with gold-plated connector

System Requirements

- PC with available USB port
- Windows 10 / 8.1 / 8 / 7

Specifications

- Interface : USB with gold-plated connector

System Requirements

- PC with available USB port
- Windows 10 / 8.1 / 8 / 7

Specifications

- Interface : USB with gold-plated connector

System Requirements

- PC with available USB port
- Windows 10 / 8.1 / 8 / 7

Specifications

- Interface : USB with gold-plated connector

System Requirements

- PC with available USB port
- Windows 10 / 8.1 / 8 / 7

Specifications

- Interface : USB with gold-plated connector

System Requirements

- PC with available USB port
- Windows 10 / 8.1 / 8 / 7

Specifications

- Interface : USB with gold-plated connector

System Requirements

- PC with available USB port
- Windows 10 / 8.1 / 8 / 7

Specifications

- Interface : USB with gold-plated connector

System Requirements

- PC with available USB port
- Windows 10 / 8.1 / 8 / 7

Specifications

- Interface : USB with gold-plated connector

System Requirements

- PC with available USB port
- Windows 10 / 8.1 / 8 / 7

Specifications

- Interface : USB with gold-plated connector

System Requirements

- PC with available USB port
- Windows 10 / 8.1 / 8 / 7

Εισαγωγή

Σας ευχαριστούμε που επιλέξατε το ποντίκι gaming με τον υπέροχο σχεδιασμό, το MSI CLUTCH GM30, για σύντροφό σας. Αυτό το εξαιρετικό ποντίκι gaming σίγουρα θα σας δώσει μια ευχάριστη και επαγγελματική εμπειρία στα παιχνίδια Η/Υ. Αυτός ο οδηγός παρέχει οδηγίες και εικόνες που θα σας βοηθήσουν να εκμεταλλευτείτε στο μέγιστο αυτό το ποντίκι. Σας συνιστούμε να διαβάσετε αυτό τον οδηγό πριν το χρησιμοποιήσετε.

Περιεχόμενα συσκευασίας

- Ποντίκι gaming
- Γρήγορος οδηγός χρήσης σε πολλές γλώσσες

Απαιτήσεις συστήματος

- Η/Υ με διαθέσιμη θύρα USB
- Windows 10 / 8.1 / 8 / 7

Προδιαγραφές

- Διαστάση : USB με επίστρωτο σύνδεσμο
- Λειτουργικό σύστημα : Windows 10 / 8.1 / 8 / 7
- Αριθμός πλήκτρων : 6
- Τύπος αισθητήρα : Οπτικός
- Επιπέδο DPI : 400/ 800/ 1600 (προεπιλογή)/ 3200/ 6200
- Μήκος καλωδίου : 2M καλώδιο TPE συνδέσμου USB
- Διαστάσεις : 128 x 62 x 35 mm

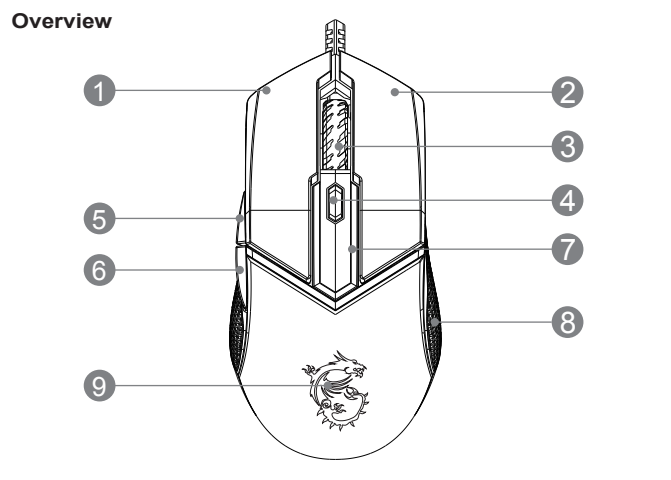
Επισκόπηση

- Αριστερό κουμπί
- Δεξιό κουμπί
- Τροχός κύλισης
- Διακόπτης DPI
- Πλαϊνό κουμπί 1
- Πλαϊνό κουμπί 2
- LED okraj
- Πλαϊνό αντοπισθητικό κράτημα με διπλάσι έγχυσης, εξαιρετικά ανθεκτικό μαλακό καουτσούκ
- Dragon LED

Προσαρμογή ενδεικτικών λυχνιών LED

- DPI + Αριστερό κουμπί = Ταχύτητα Fade Off (Κύκλος)
- DPI + Δεξιό κουμπί = Φωτεινότητα (Κύκλος)
- DPI + Τροχός κύλισης = Αεπουργία (Κύκλος)
- DPI + Posranné κουμπί 1 = Ταχύτητα (Κύκλος)
- DPI + Πλαϊνό κουμπί 2 = Κατεύθυνση ή Χρώμα (Κύκλος)

English



- Left Button
- Right Button
- Scroll Wheel
- DPI Switch
- Side Button 1
- Side Button 2
- Edge LED
- Anti-slip Side Grip with double-injection ultra-durable soft rubber
- Dragon LED

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Off speed (Cycle)
- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)
- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)
- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)
- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)
</

完成尺寸 105 X 140 mm 背面

Deutsch
<div>MSI CLUTCH GM30</div> <div>Mit der MSI CLUTCH GM30 Gaming-Maus haben Sie ein Produkt erworben, welches mit seinem markanten Design jedes Gaming-Setup aufwertet. Features, wie eine Mausempfindlichkeit von bis zu 6200 DPI und die anpassbare LED-Beleuchtung mit unterschiedlichen Modi tragen zu angenehmen Gaming-Sessions am PC bei. Diese Anleitung bietet Anweisungen und Illustrationen, die zu einem besseren Verständnis des Produkts führen. Wir empfehlen, vor Gebrauch der Gaming-Maus diese Anleitung zu lesen.</div> <div>Lieferumfang</div> <ul style="list-style-type: none">Gaming-Maus Mehrsprachige Schnellanleitung <div>Systemanforderungen</div> <ul style="list-style-type: none">PC mit freiem USB-Anschluss Windows 10 / 8.1 / 8 / 7 <div>Spezifikationen</div> <ul style="list-style-type: none">Schnittstelle : USB mit goldplattiertem Anschluss Empfohlenes Betriebssystem : Windows 10 / 8.1 / 8 / 7 Anzahl der Tasten : 6 Sensor-Typ : Optisch DPI-Stufen : 400; 800; 1600 (Standard); 3200; 6200 Kabellänge : 2 Meter, TPE-USB-Kabel Maße : 128 x 62 x 35 mm <div>Übersicht</div> <ol style="list-style-type: none">Linke Maustaste Rechte Maustaste Scroll-Rad DPI-Stufenschalter Seitentaste 1 Seitentaste 2 Edge-LED Antritsch-Seitenfläche mit langlebiger Gummierung Dragon-LED <div>LED-Anpassung</div> <ul style="list-style-type: none">DPI + Linke Maustaste = Ausblendungsgeschwindigkeit DPI + Rechte Maustaste = Helligkeit DPI + Mausrad = Modus DPI + Seitentaste 1 = Geschwindigkeit DPI + Seitentaste 2 = Richtung oder Farbe

Türkçe
<div>Giriş</div> <div>Size eşlik etmek üzere muhtesem bir tasarıma sahip oyun faresi MSI CLUTCH GM30'u seçtiğiniz için teşekkür ederiz. Bu mükemmel oyun faresi, PC oyunlarında size kesinlikle keyifli ve profesyonel bir deneyim yaşatacak. Bu klavyuz, fareden en iyi şekilde yararlanmanıza yardımcı olacak talimatlar ve resimler içerir ve kullanmadan önce bu klavyuzu okumanız önerilir.</div> <div>Paket İçeriği</div> <ul style="list-style-type: none">Oyun Faresi Çok Dillli Hızlı Başlangıç Klavyuzu <div>Sistem Gereksinimleri</div> <ul style="list-style-type: none">Kullanılabilir USB bağlantı noktası olan bilgisayar Windows 10 / 8.1 / 8 / 7 <div>Teknik Özellikler</div> <ul style="list-style-type: none">Arayüz : Altın kaplamalı konektör içeren USB İşletim Sistemi : Windows 10 / 8.1 / 8 / 7 Tuş Sayısı : 6 Sensör Türü : Optik DPI Seviyesi : 400/ 800/ 1600 (varsayılan)/ 3200/ 6200 Kablo Uzunluğu : 2M TPE kablolu USB konektör Boyutlar : 128 x 62 x 35 mm <div>Genel Bakış</div> <ol style="list-style-type: none">Sol Düğme Sağ Düğme Kaydırma Tekerleği DPI Anahtarı Yan Düğme 1 Yan Düğme 2 Kenar LED'i Çift enjeksiyonlu ultra dayanıklı yumuşak kauçuktan kaymaz Yan sap Dragon LED <div>LED Göstergelerin Ayarı</div> <ul style="list-style-type: none">DPI + Sol Düğme = Kaybolma hızı (Döngü) DPI + Sağ Düğme = Parlaklık (Döngü) DPI + Kaydırma Tekerleği = Mod (Döngü) DPI + Yan Düğme 1 = Hız (Döngü) DPI + Yan Düğme 2 = Yön veya Renk (Döngü)

Dansk
<div>Introduktion</div> <div>Tak for valget af denne gamingmus med fantastisk design, MSI CLUTCH GM30, som din ledsager. Denne usdsgte gamingmus vil helt sikkert give dig en dejlig og professionel oplevelse i dine pc-spil.</div> <div>Denne vejledning indeholder instruktioner og illustrationer, der hjælper dig med at få mest muligt ud af musen, og det anbefales at læse denne vejledning, inden musen tages i brug.</div> <div>Pakkens indhold</div> <ul style="list-style-type: none">Gamingmus Startvejledning på flere sprog <div>Systemkrav</div> <ul style="list-style-type: none">PC med tilgængelig USB-port Windows 10 / 8.1 / 8 / 7 <div>Specifikationer</div> <ul style="list-style-type: none">Grænseflade : USB med guldbelagt stik Operativsystem : Windows 10 / 8.1 / 8 / 7 Antal knapper : 6 Sensortype : Optisk DPI-niveau : 400/800/1600 (standard)/3200/6200 Kabellængde : 2 meter TPE-kabel med USB-stik Mål : 128 x 62 x 35 mm <div>Oversigt</div> <ol style="list-style-type: none">Vænstre knap Højre knap Rullehjul DPI-knap Sideknap 1 Sideknap 2 Lysindikator på kanten Fast sidegreb med blødt dobbeltinsprøjet ultra-holdbart gummi Drage-lysindikator <div>Justering af lysindikatorer</div> <ul style="list-style-type: none">DPI + venstre knap = Dæmpenhastighed (cyklus) DPI + højre knap = Lysstyrke (cyklus) DPI + rullehjul = Funktion (cyklus) DPI + sideknap 1 = Hastighed (cyklus) DPI + sideknap 2 = Farvens retning (cyklus)

Français
<div>Présentation</div> <div>Nous vous remercions d'avoir acheté une souris MSI Clutch GM30. Grâce à ses fonctionnalités de qualité, celle-ci vous promet une expérience gaming impeccable et sera votre meilleur allié dans toutes vos parties.</div> <div>Ce guide de démarrage rapide vous donne les instructions basiques à connaître avant de commencer à utiliser votre Clutch GM30. Nous vous invitons à le lire pour bien en maîtriser toutes les fonctions.</div> <div>Contenu de la boîte</div> <ul style="list-style-type: none">Souris Clutch GM30 Guide de démarrage rapide multilingue <div>Configuration système requise</div> <ul style="list-style-type: none">PC avec un port USB libre Windows 10 / 8.1 / 8 / 7 <div>Spécifications</div> <ul style="list-style-type: none">Interface : Connecteur USB plaqué or Système d'exploitation supporté : Windows 10 / 8.1 / 8 / 7 Nombre de boutons : 6 Type de capteur : Optique Niveau DPI : 400 / 800 / 1600 (par défaut) / 3200 / 6200 Longueur du câble : 2 mètres Dimensions : 128 x 62 x 35 mm <div>Vue d'ensemble</div> <ol style="list-style-type: none">Bouton gauche Bouton droit Molette Bouton DPI Bouton latéral 1 Bouton latéral 2 LED supérieure Texture agrippante agréable au toucher LED Dragon <div>Réglages des LED</div> <ul style="list-style-type: none">Bouton DPI + bouton gauche = Vitesse disparition du rétroéclairage (Cycle) Bouton DPI + bouton droit = Luminosité (Cycle) Bouton DPI + molette = Mode (Cycle) Bouton DPI + bouton latéral 1 = Vitesse (Cycle) Bouton DPI + bouton latéral 2 = Direction ou couleur (Cycle)

Polski
<div>Wstęp</div> <div>Dziękujemy, że wybrałeś jako swojego towarzysza gier, gamingową myszy MSI CLUTCH GM30, o tak wspaniałym wyglądzie. Ta wyśmienita, gamingowa mysz z pewnością dostarczy Ci wspaniałych, niezapomnianych i profesjonalnych wrażeń z rozgrywek prowadzonych w grach komputerowych.</div> <div>Ten zawierający szczegółowe instrukcje i ilustracje przewodnik użytkownika, pomoże Ci w jak najlepszym wykorzystaniu myszy. Zalecamy zapoznać się z niniejszym przewodnikiem jeszcze przed rozpoczęciem korzystania z myszki.</div> <div>Zawartość zestawu</div> <ul style="list-style-type: none">Gamingowa mysz Wielojęzyczna skrócona instrukcja obsługi <div>Wymagania systemowe</div> <ul style="list-style-type: none">Komputer PC z dostępnym portem USB Windows 10 / 8.1 / 8 / 7 <div>Dane techniczne</div> <ul style="list-style-type: none">Interfejs : USB z pozłacanym złączem System operacyjny : Windows 10 / 8.1 / 8 / 7 Liczba klawiszy : 6 Typ czujnika : Optyczny Rozdzielczość DPI : 400/ 800/ 1600 (domyślnie)/ 3200/ 6200 Długość przewodu : 2 metrowy kabel USB w polimerowej osłonie TPE Wymiary : 128 x 62 x 35 mm <div>Opisowanie funkcji</div> <ol style="list-style-type: none">Lewy przycisk Prawy przycisk Rollka przewijania Przełącznik DPI Przycisk boczny 1 Przycisk boczny 2 Podświetlenie LED Antypślizgowy uchwyt boczny z wyjątkowo trwałą, dwukrotnie nanoszonej miękkiej gumy Podświetlane diodami LED logo Smoka <div>Zmiana trybu świecenia diod LED</div> <ul style="list-style-type: none">Przełącznik DPI + Lewy przycisk = Prędkość zanikania (cyklicznie) Przełącznik DPI + Prawy przycisk = Jasność (cyklicznie) Przełącznik DPI + Rollka przewijania = Tryb (cyklicznie) Przełącznik DPI + Przycisk boczny 1= Prędkość (cyklicznie) Przełącznik DPI + Przycisk boczny 2= Kierunek lub kolor (cyklicznie)

Українська
<div>Вступ</div> <div>Дякуємо вам, що обрали ігрову мишку MSI CLUTCH GM30. Ми сподіваємось, що вона стане вашим надійним компаньйоном в сотнях ігор та допоможе вам у багатьох майбутніх перемогах.</div> <div>Цей короткий посібник користувача пояснює як скористатись усіма додатковими функціями, що ми додали до моделі MSI CLUTCH GM30.</div> <div>Комплектація</div> <ul style="list-style-type: none">Ігрова мишка MSI CLUTCH GM30 Короткий посібник користувача <div>Вимоги до системи</div> <ul style="list-style-type: none">ПК з вільним портом USB OC: Windows 10 / 8.1 / 8 / 7 <div>Характеристики</div> <ul style="list-style-type: none">Інтерфейс : USB з позолоченим роз'ємом Операційна система : Windows 10 / 8.1 / 8 / 7 Кількість кнопок : 6 Тип сенсора : Оптичний Рівні DPI : 400/ 800/ 1600 (за замовчуванням)/ 3200/ 6200 Довжина дроту : 2 м. з позолотою на конекторі USB Габарити : 128 x 62 x 35 мм <div>Огляд</div> <ol style="list-style-type: none">Ліва кнопка Права кнопка Колесо прокрутки Перемикач рівня DPI Бокова кнопка 1 Бокова кнопка 2 Індикатор Edge LED Бокові порезнізнені вставки для запобігання ковзанню Логотип з підсвіткою <div>Регулювання LED підсвітки</div> <ul style="list-style-type: none">DPI + Ліва кнопка = Швидкість загасання (Циклічно) DPI + Права кнопка = Яскравість (Циклічно) DPI + Колесо прокрутки = Режим (Циклічно) DPI + Бокова кнопка 1 = Швидкість (Циклічно) DPI + Бокова кнопка 2 = Напрямок або Колір (Циклічно)

Русский
<div>Введение</div> <div>Благодарим вас за выбор игровой мыши MSI Clutch GM30. Это великолепное устройство станет вашим надежным помощником в мире компьютерных игр.</div> <div>В настоящем руководстве вы найдете инструкции и иллюстрации, которые помогут с максимальным эффектом пользоваться всеми функциями устройства, поэтому мы настоятельно рекомендуем вам его прочесть.</div> <div>Комплектация</div> <ul style="list-style-type: none">Игровая мышь Многоязыковое руководство пользователя <div>Системные требования</div> <ul style="list-style-type: none">Компьютер со свободным портом USB Windows 10 / 8.1 / 8 / 7 <div>Технические характеристики</div> <ul style="list-style-type: none">Интерфейс : USB с позолоченным разъемом Операционная система : Windows 10 / 8.1 / 8 / 7 Количество кнопок : 6 Тип сенсора : оптический Разрешение сенсора (DPI) : 400/ 800/ 1600 (по умолчанию)/ 3200/ 6200 Длина кабеля : 2 метра Размер : 128 x 62 x 35 мм <div>Схема устройства</div> <ol style="list-style-type: none">Левая кнопка Правая кнопка Колесо прокрутки Переключатель разрешения Боковая кнопка №1 Боковая кнопка №2 Боковая подсветка Противоскользящие боковины из долговечной резины Подсвечиваемый логотип с драконом <div>Настройка подсветки</div> <ul style="list-style-type: none">Переключатель разрешения + левая кнопка = скорость затухания (в цикле) Переключатель разрешения + правая кнопка = яркость (в цикле) Переключатель разрешения + колесоик = режим (в цикле) Переключатель разрешения + боковая кнопка №1 = скорость (в цикле) Переключатель разрешения + боковая кнопка №2 = направление или цвет (в цикле)

Português
<div>Apresentação</div> <div>Obrigado por teres escolhido o rato para jogos com fantástico design, MSI CLUTCH GM30, para teu companheiro. Este requintado rato para jogos irá certamente proporcionar-te uma experiência sem igual e profissional em jogos para PC.</div> <div>Este guia fornece instruções e ilustrações para ajudar a obter o máximo desempenho do rato, e recomendamos a sua leitura antes da utilização do rato.</div> <div>Conteúdo da embalagem</div> <ul style="list-style-type: none">Rato para jogos Guia de consulta rápida multilingue <div>Requisitos do sistema</div> <ul style="list-style-type: none">PC com porta USB disponível Windows 10 / 8.1 / 8 / 7 <div>Especificações</div> <ul style="list-style-type: none">Interface : USB com conector banhado a ouro Sistema operativo : Windows 10 / 8.1 / 8 / 7 Número de botões : 6 Tipo de sensor : Especificações óticas Nível de PPP : 400/ 800/ 1600 (predefinição)/ 3200/ 6200 Comprimento do cabo : Cabo TPE de 2M com Conector USB Dimensões : 128 x 62 x 35 mm <div>Descrição geral</div> <ol style="list-style-type: none">Botão esquerdo Botão direito Roda de deslocamento Interruptor de PPP DPI lateral 1 Botão lateral 2 LED de contorno Pega lateral antiderapante com borracha macia ultra resistente de dupla injeção LED Dragão <div>Ajuste dos indicadores LED</div> <ul style="list-style-type: none">PPP + Botão esquerdo = Velocidade de desvanecimento (Ciclo) PPP + Botão direito = Brilho (Ciclo) PPP + Roda de deslocamento = Modo (Ciclo) PPP + Botão lateral 1 = Velocidade (Ciclo) PPP + Botão lateral 2 = Direção ou Cor (Ciclo)

Čeština
<div>Úvod</div> <div>Děkujeme vám, že jste si vybrali herní myš s jedinečným designem, MSI CLUTCH GM30, která bude vašim dobrým společníkem. Tato skvělá herní myš vám jistě poskytne příjemnou a profesionální zkušenost s počítačovými hrami.</div> <div>Tato příručka obsahuje pokyny a ilustrace, které vám pomohou s maximálním využitím myši.</div> <div>Obsah balení</div> <ul style="list-style-type: none">Herní myš Stručná vícejazyčná uživatelská příručka <div>Systémové požadavky</div> <ul style="list-style-type: none">Počítač s USB portem Windows 10 / 8.1 / 8 / 7 <div>Specifikace</div> <ul style="list-style-type: none">Rozhraní : USB s pozlaceným konektorem Operační systém : Windows 10 / 8.1 / 8 / 7 Počet klíčů : 6 Typ senzoru : Optický DPI Level : 400/ 800/ 1600 (výchozí)/ 3200/ 6200 Délka kabelu : 2M TPE kabel s USB konektorem Rozměr : 128 x 62 x 35 mm <div>Přehled</div> <ol style="list-style-type: none">Levé tlačítko Právé tlačítko Posuvné kolečko DPI přepínač Postranní tlačítko 1 Postranní tlačítko 2 LED okraj Protiskluzová boční dvojitá rukojeť s měkkou gumou LED drak <div>Nastavení indikátorů LED</div> <ul style="list-style-type: none">DPI + Levé tlačítko = Rychlost vyfádnutí (Cyklus) DPI + Pravé tlačítko = Jas (Cyklus) DPI + Posuvné kolečko = Mód (Cyklus) DPI + skrovníhjul = Láge (cykel) DPI + Postranní tlačítko 1 = Rychlost (Cyklus) DPI + Postranní tlačítko 2 = Směr nebo barva (Cyklus)

Español
<div>Introducción</div> <div>Gracias por elegir este ratón Gamer, ¡Alucinaras con su diseño!, MSI CLUTCH GM30, va a ser tu compañero más leal. Este exquisito ratón gaming te brindará una experiencia profesional y encantadora en los juegos de PC.</div> <div>Esta guía proporciona instrucciones e ilustraciones para ayudar a aprovechar al máximo el mismo y se recomienda leer esta guía antes de usarlo.</div> <div>Contenido del paquete</div> <ul style="list-style-type: none">Ratón GAMING Guía Rápida de uso multi lenguaje <div>Requisitos del sistema</div> <ul style="list-style-type: none">Ordenador con conexión a USB. Windows 10 / 8.1 / 8 / 7 <div>Especificaciones</div> <ul style="list-style-type: none">Interfaz : USB con conector bañado en oro. Sistema Operativo : Windows 10 / 8.1 / 8 / 7 Numero de teclas : 6 Tipo de sensor : Óptico Nivel de DPI : 400/ 800/ 1600 (por defecto) / 3200/ 6200 Longitud del cable : 2M de cable TPE con conector USB. Dimensiones : 128 x 62 x 35 mm <div>Vista General</div> <ol style="list-style-type: none">Botón izquierdo Botón derecho Rueda de desplazamiento Interruptor de DPI Botón lateral 1 Botón lateral 2 LED Central Agarre lateral antideslizante con goma suave ultra duradera de doble inyección LED Dragon MSI <div>Ajuste de los LED's</div> <ul style="list-style-type: none">DPI + Botón Izquierdo = Velocidad de desvanecimiento (Ciclo) DPI + Botón Derecho = Brillo (Ciclo) DPI + Rueda de Desplazamiento = Modo (Ciclo) DPI + Botón Lateral 1 = Velocidad (Ciclo) DPI + Botón Lateral 2 = Dirección o color (Ciclo)

Italiano
<div>Introduzione</div> <div>Grazie per aver scelto il mouse da gioco dal design meraviglioso, MSI CLUTCH GM30, come compagno. Questo sensazionale mouse da gioco vi regalerà una fantastica esperienza professionale nei giochi per PC.</div> <div>Questa guida fornisce le istruzioni e le immagini per consentire di ottenere il massimo dal mouse e si consiglia di leggerla prima dell'uso.</div> <div>Contenuti della confezione</div> <ul style="list-style-type: none">Mouse da gioco Guida rapida per futente multilingua <div>Requisiti di sistema</div> <ul style="list-style-type: none">PC con porta USB disponibile Windows 10 / 8.1 / 8 / 7 <div>Specifiche</div> <ul style="list-style-type: none">Interfaccia : USB con connettore dorato Sistema operativo : Windows 10 / 8.1 / 8 / 7 Numero di tasti : 6 Tipo di sensore : Ottico Levello DPI : 400/ 800/ 1600 (predefinito)/ 3200/ 6200 Lunghezza del cavo : Connettore USB del cavo TPE da 2 M Dimensioni : 128 x 62 x 35 mm <div>Descrizione</div> <ol style="list-style-type: none">Tasto Sinistra Tasto Destra Rotella di scorrimento Interruttore DPI Tasto laterale 1 Tasto laterale 2 LED Edge Impugnatura laterale antiscivolo con gomma morbida ultraresistente a doppia iniezione LED Dragon <div>Regolazione indicatori LED</div> <ul style="list-style-type: none">DPI + Tasto Sinistra = Velocità di dissolvenza (ciclo) DPI + Tasto Destra = Luminosità (ciclo) DPI + Rotella di scorrimento = Modalità (ciclo) DPI + Tasto laterale 1 = Velocità (ciclo) DPI + Tasto laterale 2 = Direzione o colore (ciclo)

Nederlands
<div>Inleiding</div> <div>Tank for det valgte spillmusen med fantastisk design, MSI CLUTCH GM30, til å bli følgesvennen din. Denne utsakte spillmusen kommer helt sikkert til å gi deg en herlig og professionell opplevelse når du spiller PC-spill.</div> <div>Denne handledning bidr instruces en illustraties om te helpen om het beste uit de mus te halen, en het wordt aanbevolen om deze handleiding te lezen voordat u het gaat gebruiken.</div> <div>Inhoud verpakking</div> <ul style="list-style-type: none">Gaming-muis Meertalige beknopte handleiding <div>Systeemvereisten</div> <ul style="list-style-type: none">PC met beschikbare USB-poort Windows 10 / 8.1 / 8 / 7 <div>Specificaties</div> <ul style="list-style-type: none">Interface : USB met vergulde connector Besturingssysteem : Windows 10 / 8.1 / 8 / 7 Aantal toetsen : 6 Sensortype : Optisch DPI-niveau : 400/ 800/ 1600 (standaard)/ 3200/ 6200 Kabellengte : USB-connector 2M TPE-kabel Afmetingen : 128 x 62 x 35 mm <div>Overzicht</div> <ol style="list-style-type: none">Knop Links Knop Rechts Scrollwiel DPI-schakelaar Schuifknop 1 Schuifknop 2 Edge LED Antislip-ziggreep met ultra-duurzaam zacht rubber met dubbele injectie Dragon LED <div>Afstelling LED-indicatoren</div> <ul style="list-style-type: none">DPI + knop Links = Snelheid langzaam afnemen (cyclus) DPI + knop Rechts = Helderheid (cyclus) DPI + Scrollwiel = Modus (cyclus) DPI + sideknop 1 = Hastighet (syklus) DPI + Zijknop 1 = Rikting (cyklus) DPI + sideknop 2 = Rikting of Kleur (cyclus)

RoHS																																																																											
<div>限用物質含有情況標示聲明書 RoHS Statements</div> <table border="1"> <thead> <tr> <th>設備名稱：游標</th> <th colspan="6">型號（型式）：GM30</th> </tr> <tr> <th rowspan="2">單元</th> <th colspan="6">限用物質及其化學符號</th> </tr> <tr> <th>鉛 (Pb)</th> <th>汞 (Hg)</th> <th>鎘 (Cd)</th> <th>六價鉻 (Cr(VI))</th> <th>多溴聯苯 (PBB)</th> <th>多溴二苯醚 (PBDE)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>電路板組件</td> <td>-</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> </tr> <tr> <td>外殼</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> </tr> <tr> <td>連接線</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> </tr> <tr> <td>滾輪裝置</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> </tr> </tbody> </table> <p>備考 1. “0” 係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。</p> <p>備考 2. “-” 係指該項限用物質為排除項目。</p> <div>产品中有限毒有害物质或元素的名称及含量</div> <table border="1"> <thead> <tr> <th rowspan="2">部件名称</th> <th colspan="6">有害物质</th> </tr> <tr> <th>铅 (Pb)</th> <th>汞 (Hg)</th> <th>镉 (Cd)</th> <th>六价铬 (Cr(VI))</th> <th>多溴联苯 (PBB)</th> <th>多溴二苯醚 (PBDE)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>印刷电路板组件*</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> </tr> <tr> <td>外壳及附件</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>0</td> </tr> </tbody> </table> <p>○：表示该有毒有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 SJ/T11363 2006 标准规定的限量要求以下。</p> <p>×：表示该有毒有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 SJ/T11363 2006 标准规定的限量要求。</p> <p>*印刷电路板组件：包括印刷电路板及其零部件、电子元器件等。</p> <p>表中带有“×”的所有部件都符合欧盟 RoHS 法规。</p> <p>10 在中华人民共和国境内销售的电子信息产品必须标示此标志。标志内的数字表示在正常的使用状态下的产品环保使用年限。</p>	設備名稱：游標	型號（型式）：GM30						單元	限用物質及其化學符號						鉛 (Pb)	汞 (Hg)	鎘 (Cd)	六價鉻 (Cr(VI))	多溴聯苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)	電路板組件	-	0	0	0	0	0	外殼	0	0	0	0	0	0	連接線	0	0	0	0	0	0	滾輪裝置	0	0	0	0	0	0	部件名称	有害物质						铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr(VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)	印刷电路板组件*	0	0	0	0	0	0	外壳及附件	0	0	0	0	0	0
設備名稱：游標	型號（型式）：GM30																																																																										
單元	限用物質及其化學符號																																																																										
	鉛 (Pb)	汞 (Hg)	鎘 (Cd)	六價鉻 (Cr(VI))	多溴聯苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)																																																																					
電路板組件	-	0	0	0	0	0																																																																					
外殼	0	0	0	0	0	0																																																																					
連接線	0	0	0	0	0	0																																																																					
滾輪裝置	0	0	0	0	0	0																																																																					
部件名称	有害物质																																																																										
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr(VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)																																																																					
印刷电路板组件*	0	0	0	0	0	0																																																																					
外壳及附件	0	0	0	0	0	0																																																																					

	Micro-Star INT'L CO., LTD.
No.69, Lide St., Zhonghe Dist., New Taipei City 235, Taiwan(R.O.C.)	
tel:+886-2-3234-5599 fax:+886-2-3234-5488	
www.msi.com	